



Совет Безопасности

Distr.  
GENERAL

S/RES/865 (1993)  
22 September 1993

РЕЗОЛЮЦИЯ 865 (1993),

принятая Советом Безопасности на его 3280-м заседании,  
состоявшемся 22 сентября 1993 года

Совет Безопасности,

вновь подтверждая свои резолюции 733 (1992) от 23 января 1992 года, 746 (1992) от 17 марта 1992 года, 751 (1992) от 24 апреля 1992 года, 767 (1992) от 27 июля 1992 года, 775 (1992) от 28 августа 1992 года, 794 (1992) от 3 декабря 1992 года, 814 (1993) от 26 марта 1993 года и 837 (1993) от 6 июня 1993 года,

рассмотрев доклад Генерального секретаря (S/26317) от 17 августа 1993 года,

подчеркивая важность продолжения мирного процесса, начало которому было положено Аддис-Абебским соглашением, и в этой связи приветствуя усилия, предпринимаемые африканскими странами, Организацией африканского единства, в частности ее Постоянным комитетом государств Африканского Рога, Лигой арабских государств и Организацией Исламская конференция в сотрудничестве с Организацией Объединенных Наций и при ее поддержке в целях содействия национальному примирению в Сомали,

подчеркивая приверженность международного сообщества делу оказания помощи Сомали в возобновлении нормальной, мирной жизни, но признавая при этом, что народ Сомали несет основную ответственность за достижение национального примирения и восстановление своей собственной страны,

выражая свою признательность в связи с улучшением ситуации в целом, обеспеченным Операцией Организации Объединенных Наций в Сомали (ЮНОСОМ II), в частности ликвидацией голода, созданием большого числа районных советов, открытием школ и возвращением народа Сомали в большинстве районов страны к нормальной жизни,

признавая сохраняющуюся необходимость проведения консультаций на широкой основе и выработки консенсуса в отношении основных принципов достижения национального примирения и создания демократических институтов,

призывая все стороны в Сомали, включая движения и группировки, проявить политическую волю к достижению примирения, мира и безопасности,

признавая, что первоочередной задачей ЮНОСОМ II является поддержка народа Сомали в содействии осуществлению процесса национального примирения, а также содействие и ускорение восстановления региональных и национальных институтов и гражданской администрации на территории всей страны, как определено в резолюции 814 (1993),

отмечая с серьезной обеспокоенностью, несмотря на улучшение ситуации в Сомали в целом, непрекращающееся поступление сообщений о насилии в Могадишо и отсутствие правоохранительных и судебных властей и институтов в стране в целом и ссылаясь на просьбу к Генеральному секретарю, содержащуюся в резолюции 814 (1993), оказать помощь в воссоздании сомалийской полиции и восстановлении и поддержании мира, стабильности, законности и порядка,

будучи убежден, что воссоздание сомалийской полиции, а также судебной и пенитенциарной систем в Сомали имеет решающее значение для восстановления безопасности и стабильности в стране,

будучи крайне обеспокоен продолжением вооруженных нападений на персонал ЮНОСОМ II и ссылаясь на свою резолюцию 814 (1993), в которой подчеркивается основополагающее значение всеобъемлющей и эффективной программы разоружения сторон в Сомали, включая движения и группировки,

А

1. приветствует доклады Генерального секретаря и его Специального представителя о прогрессе, достигнутом в выполнении задач, изложенных в резолюции 814 (1993);
2. выражает признательность Генеральному секретарю, его Специальному представителю и всему персоналу ЮНОСОМ II за их достижения в деле значительного улучшения условий жизни народа Сомали и обеспечения начала процесса государственного строительства, о чем свидетельствует восстановление на большей части территории страны стабильных и безопасных условий, резко отличающихся от картины страданий в предшествующий период, вызванных межклановым конфликтом;
3. осуждает все нападения на персонал ЮНОСОМ II и вновь подтверждает, что те, кто совершил или отдал приказ совершить такие преступные акты, понесут за это личную ответственность;
4. подтверждает значение, которое он придает успешному выполнению на безотлагательной и ускоренной основе задач ЮНОСОМ II по содействию оказанию гуманитарной помощи и восстановлению законности и порядка, а также национальному примирению в свободной, демократической и суверенной Сомали, с тем чтобы она могла завершить свою миссию к марту 1995 года;
5. просит в этой связи Генерального секретаря распорядиться о срочной разработке подробного плана с конкретными мерами, в котором излагалась бы будущая согласованная стратегия ЮНОСОМ II в отношении ее деятельности в гуманитарной и политической областях, а также в области безопасности, и как можно скорее представить Совету доклад по этому вопросу;

6. настоятельно призывает Генерального секретаря активизировать свои усилия на местном, региональном и национальном уровнях, включая поощрение широкого участия всех слоев сомалийского общества, в целях продолжения процесса национального примирения и политического урегулирования и оказания содействия народу Сомали в восстановлении его политических институтов и экономики;

7. призывает все государства-члены оказывать совместно с региональными организациями всеми возможными средствами, в том числе путем срочного заполнения всех гражданских должностей ЮНОСОМ II, помощь Генеральному секретарю в его усилиях по примирению сторон и воссозданию политических институтов Сомали;

8. предлагает Генеральному секретарю провести консультации со странами региона и соответствующими региональными организациями по вопросу о путях дальнейшей активизации процесса примирения;

В

9. одобряет рекомендации Генерального секретаря, содержащиеся в приложении I к его докладу от 17 августа 1993 года (S/26317) и касающиеся восстановления сомалийской полиции, судебной и пенитенциарной систем в соответствии с резолюцией 814 (1993), и просит Генерального секретаря предпринять необходимые шаги на срочной и ускоренной основе для их осуществления;

10. приветствует намерение Генерального секретаря созвать в возможно кратчайший срок совещание государств-членов, заинтересованных в поддержке ЮНОСОМ II в деле восстановления полиции, судебной и пенитенциарной систем, с тем чтобы определить конкретные потребности и выявить конкретные источники поддержки;

11. просит далее Генерального секретаря активно и в самом безотлагательном порядке приступить к осуществлению международной программы набора персонала для укомплектования Отдела юстиции ЮНОСОМ II специалистами по вопросам полиции, судебной и пенитенциарной систем;

12. приветствует намерение Генерального секретаря сохранить и использовать фонд, созданный в соответствии с резолюцией 794 (1992) и подтвержденный в резолюции 814 (1993), с дополнительной целью получения взносов на восстановление судебной и пенитенциарной систем Сомали, а также на создание сомалийской полиции, исключая расходы на международный персонал;

13. настоятельно призывает государства-члены в срочном порядке вносить взносы в этот фонд или оказывать иную помощь в восстановлении сомалийской полиции, судебной и пенитенциарной систем, в том числе путем обеспечения персонала, финансовой поддержки, оборудования и подготовки кадров в целях содействия выполнению задач, изложенных в приложении I к докладу Генерального секретаря (S/26317);

14. призывает Генерального секретаря предпринять необходимые шаги для обеспечения продолжения нынешней программы создания полиции, судебной и пенитенциарной систем в период с октября по конец декабря 1993 года до поступления дополнительных финансовых средств от государств-членов и вынести соответствующие рекомендации Генеральной Ассамблее;

15. просит Генерального секретаря подробно и на регулярной основе информировать Совет об осуществлении настоящей резолюции;

16. постановляет продолжать активно заниматься данным вопросом.

-----